

BUREAU DES COMMISSAIRES

Compte rendu de l'assemblée du 6 février 1913, a.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; MM. Dupuis, Ainey, Lachapelle et Godfrey.

1.—Soumis des mandats vérifiés par le Contrôleur de la Cité, au montant de \$12,815.22, suivant liste certifiée.

Résolu: D'en autoriser le paiement.

2.—Le Bureau procède à l'ouverture de soumissions pour la fourniture de boyaux à incendie et de couvertures de sauvetage.

Les soumissions suivantes sont ouvertes en présence des parties intéressées et référées à l'Agent des Achats et des Ventes et au Chef du Département des Incendies pour rapport conjoint, et les chèques de dépôt ci-dessus mentionnés sont déposés chez le Trésorier de la Cité, savoir:

BOYAUX A INCENDIE

The Gutta Percha and Rubber Mfg. Co., dépôt	\$2,200
Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., dépôt ..	2,200
Dunlop Tire and Rubber Goods Co., dépôt	2,100

COUVERTURE DE SAUJETAGE

Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., dépôt ..	350
Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., dépôt ..	100

3.—M. l'échevin Prud'homme et M. l'échevin Létourneau représentent au Bureau que l'égout de la rue St-Ferdinand est un égout de 2 x 3 en brique, pour lequel les propriétaires riverains ont déjà payé, et s'objectent à ce que les propriétaires riverains soient cotisés pour un nouvel égout que la Ville a l'intention de faire.

Résolu: De référer cette question à l'Ingénieur en Chef pour rapport.

Ajournement.

L. N. SENECAI,
Secrétaire.

* * *

Compte rendu de l'assemblée du 6 février 1913, p.m.

Son Honneur le Maire L. A. Lavallée; MM. Lachapelle, Dupuis, Ainey et Godfrey.

1.—Soumis un rapport de l'Ingénieur en Chef, en réponse à une résolution du Bureau, au sujet de la surélévation des voies de la Compagnie du Grand-Tronc dans la Cité de Montréal.

Déposé aux archives.

2.—Le rapport sur les cas de maladies contagieuses déclarés pendant la semaine finissant le 1er février, est soumis et déposé aux archives.

3.—Le Surintendant de Police transmet la "check pay list" de son département pour la période s'étendant du 16 au 31 janvier, et recommande de l'approuver.

Résolu: En conséquence.

4.—Soumis une communication de Mademoiselle Claire Le Couffe, demandant d'être nommée surintendante de l'Hôpital des Varioleux.

Soumis un rapport du chef du Département des Maladies Contagieuses, appuyant la demande de Mademoiselle Le Couffe, à raison de \$100.00 par mois.

Résolu: De retenir les services de Mademoiselle Le Couffe, comme directrice de l'Hôpital des Varioleux, à rai-

BOARD OF COMMISSIONERS

Report of meeting held on the 6th February 1913, a.m.

His Worship Mayor L. A. Lavallée; Messrs. Ainey, Lachapelle and Godfrey.

1.—Submitted warrants verified by the City Comptroller, amounting to the sum of \$12,815.22 as per list certified.

Resolved: To authorize the payment thereof.

2.—The Board proceeded to open the tenders for the supply of fire hose and salvage covers.

The following tenders were opened in presence of the interested parties and referred to the Purchasing and Sales Agent and to the Chief of the Fire Department for a joint report, and the under mentioned cheques were deposited with the City Treasurer to wit:

FIRE HOSE.

The Gutta Percha and Rubber Mfg., deposit	\$2,200
Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., deposit ..	2,200
Dunlop Tire and Rubber Goods Co., deposit	2,100

SALVAGE COVERS.

Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., deposit ..	350
Canadian Consolidated Rubber Co., Ltd., deposit ..	100

3.—Ald. Prud'homme and Létourneau informed the Board that the sewer laid in St. Ferdinand street is a 2 x 3 brick sewer for which the bordering proprietors have already paid and objected to the said proprietors being assessed for the new sewer which the City intends to build.

Resolved: To refer the matter to the Chief Engineer for a report.

Adjourned.

L. N. SENECAI,
Secretary.

* * *

Report of meeting held on the 6th February 1913, p.m.

His Worship Mayor L. A. Lavallée; Messrs. Lachapelle, Dupuis, Ainey and Godfrey.

1.—Submitted a report from the Chief Engineer, in reply to a resolution from the Board anent the elevation of the Grand Trunk Railway tracks in the City of Montreal.

Filed of record.

2.—A return of cases of contagious diseases reported during the week ending on the first of February, was submitted and filed of record.

3.—The Superintendent of Police transmitted the check pay list of his department for the fortnight ending on the 31st January, and recommended that the same be approved.

Resolved: Accordingly.

4.—Submitted a communication from Miss Claire LeCouffe applying for the position of superintendent of the Small-Pox Hospital.

Submitted a report from the Chief of the Contagious Diseases Department in support of Miss LeCouffe's application, at a salary of \$100 per month.

Resolved: To retain the services of Miss LeCouffe, as directress of the Small-Pox Hospital, at a salary of \$75 per